

ニューズレター

みなさん、夏休みはどうでしたか。今回は、これから立教大学で勉強する留学生のために、
せんぱいたちが応援のメッセージを書いてくれました。ぜひ読んでみてください!

せんぱいからのメッセージ



こんにちは。アメリカから来たイサです。私が立教大学への留学を決めた理由は
大学生のうちに留学してみたかったのと、GLAP (グローバル・リベラルアーツ・プ
ログラム) で提供されるカリキュラムやチャンスに興味があったからです。外国で
大学に通うことが最初はとても不安でしたが、素晴らしい人たちに会って、母国
では得られない新しいチャンスをたくさん得ることができました。立教大学は
日本人学生と留学生が共に学べる環境が整っているの、日本人の友達を
作りやすく、日本の文化にも溶け込みやすかったです。環境の変化にストレスを
感じるかもしれませんが、日本と立教大学にはたくさんの魅力があるので、今しか
ないこの時間を楽しんでください。思い出深い時間になりますように!



GLAP テイラー・イサ さん

Hello, I'm Isa from the U.S. I decided to study at Rikkyo because I wanted the chance to study abroad during my college years, and I was interested in the curriculum and opportunities that were offered by the GLAP. Although I was initially very nervous to move overseas and attend university in a foreign country, I have been able to meet so many amazing people and explore many new opportunities that I wouldn't have had back home. In my opinion, this school is particularly unique because there is a balance between native Japanese and international students. In my experience, this has created the perfect environment to make Japanese friends and integrate into the culture, as well as find other students from your home country that you can feel comfortable with. Although the transition may feel difficult and stressful, there is so much that this school and country has to offer, so focus on living in the moment and try to make the most of this experience!
I wish everyone a memorable time in Japan!

これから立教大学で勉強するみなさん、ようこそ! 留学するうえで大切なことは
「恥ずかしさを乗り越え、基礎を徹底的に固めることだ」と思います。せっかく
めぐられた環境にいますので、言語資源を積極的に活用しましょう。「毎日20個の
単語を覚えれば」と考えているなら、それはただの趣味だと思います。
日本語を趣味のまま終わらせたくないなら、短期間の集中的な暗記と練習
が必要です。外国人ならではのミスを恥ずかしがらず、そのミスから学び、成長の
糧にすれば、いつか日本語はみなさんの武器になるはず。応援しています!



経営学研究科 シャ・キン さん

To all the new students, welcome to Rikkyo University!
I believe that one of the most important things for studying abroad is to “overcome shyness and build a strong foundation”. Since you have the chance to live in a fully Japanese environment, try to make the most out of it! If you think that simply memorizing 20 words a day is enough, I'm afraid you're treating Japanese as merely a hobby. If your goal is to go beyond the level of a hobby and really learn Japanese, you need to do intensive memorization and a lot of practice in a short period of time. Don't be afraid to make the kind of “mistakes” that are common to foreign learners of Japanese. Instead, embrace those mistakes, learn from them, and use them as steppingstones to improve.
One day the Japanese language will become a powerful tool for you. We're cheering you on!



だい かい にほんご

第13回 日本語スピーチコンテスト 出場者 募集!

しゅつじょうしゃ ぼしゅう



Contestants wanted for the 13th Japanese Speech Contest!

日本語教育センターは、「立教大学留学生による日本語スピーチコンテスト～東京セントポールライオンズクラブ杯～」を年に1回開催しています。

●日時: 2024年11月30日(土) 13:30~17:00

●応募資格: 特別外国人学生、本年度日本語科目履修中の正規学部生および正規大学院生

●応募フォーム提出締め切り: 2024年10月7日(月) 17:00

※実施要領、応募フォームはCJLEのHPから確認できます。⇒<https://cjle.rikkyo.ac.jp/speech/>



The Center for Japanese Language Education hosts an annual Japanese Speech Contest.

●Date & Time: Saturday, November 30, 2024, 1:30pm~5:00pm

●Eligibility: Applicants must be a special international student, or a regular undergraduate student or a graduate student at Rikkyo University who has been enrolled in a Japanese language course offered by the CJLE during AY2024.

●Application deadline: Monday, October 7, 2024, 5:00pm

※Requirements and Application Form can be found. ⇒<https://cjle.rikkyo.ac.jp/english/speech/>



りっきょう かんじ けんてい 立教漢字検定

「立教漢字検定」は、立教大学で学ぶ留学生の漢字の知識を判定するための立教大学独自の試験です。詳細は、HPを確認してください。

◆2024年度秋学期立教漢字検定の日程

◇2024年11月20日(水)【申し込み: 10月23日(水)まで】

◇2025年1月15日(水)【申し込み: 12月18日(水)まで】

◆日本語 ⇒ <https://cjle.rikkyo.ac.jp/kanjitest/> ◆English ⇒ <https://cjle.rikkyo.ac.jp/english/kanjitest/>

たんき にほんご

短期日本語プログラム

7月23日から8月2日まで、夏の短期日本語プログラムを実施しました。プログラムでは、日本語の授業のほか、立教学生団体との書道体験や和楽器体験など、日本文化体験講座も行われ、留学生と立教生が交流をしました。秋と冬は、3週間のプログラムを実施予定です。



りゅう がく せい

留学生へのメッセージ



グローバル教育センター長
浜崎桂子先生

日本での留学生活、楽しんでますか？ 私は大学院生時代にドイツに留学しました。ゼミで発言するのが難しかったり、課題のテキストを読むのに時間がかかったり、大変なことも多くありました。一方、留学生同士で、ドイツの面白いところ、不思議なところ、困ることなど、「留学生から見たドイツあるある」の話で盛り上がりたりしたのは楽しい時間でした。きっと、みなさんにも「留学生から見た日本あるある」の話があるのではないかと思います。ぜひ、そんな話を、他の学生にも話してみてください。お互いに新しい発見があるかもしれません。



立教大学 日本語教育センター
＜池袋キャンパス＞マキムホール1階国際センター内
＜新座キャンパス＞7号館2階国際センター内
〒171-8501 東京都豊島区西池袋 3-34-1
TEL: 03-3985-4202 FAX: 03-3985-2826
<https://cjle.rikkyo.ac.jp/>

e-mail: nihongo@rikkyo.ac.jp

